An index to English Usage in *Southern Africa* (Vols. 5 to 8)

Volumes 1 to 4 contain word lists, classifications and definitions. These volumes have been brought together in *A Dictionary of English Usage in Southern Africa*, edited by D.R. Beeton and Helen Dorner, and published by Oxford University Press, Cape Town, in 1975.

1. **ARTICLES**

A critical appreciation of Fowler’s *Modern English Usage*. Vol. 8, nos. 1 and 2, pp. 19–30; *Rex Reynolds*.

A tentative suggestion on the possible origin of the three-dots technique. Vol. 6, no. 1, pp. 38–40; *A.G. Ullyatt*.

Bilingualism: the perpetual headache of acquiring the second language. Vol. 8, nos. 1 and 2, pp. 31–34; *Mey Hurter*.


Deliberate departures from traditional syntax. Vol. 5, no. 2, pp. 1–12; *A.A.G. Anderton*.

English in your service. Vol. 5, no. 1, pp. 17–20; *M.I. Leveson*.


Language contact and interference in South Africa. Vol. 6, no. 2, pp. 13–19; *L. Chandler*.

Parletor or parlitor? Vol. 7, no. 2, pp. 29–30; *Ida Malk*.


Roofies and oumanne – is military English in South Africa being gyppoed? Vol. 6, no. 1, pp. 35–37; *J.H. Picard*.


South African gaol argot. Vol. 5, no. 1, pp. 1–12; *Anon*.

Telling it as it should be told. Vol. 6, no. 1, pp. 20–24; ‘*Purist*’.  

https://doi.org/10.25159/0256-5986/5442
The business letter. Vol. 6, no. 2, pp. 22–33; R. Goodman.
This is called gobbling the gook. Vol. 7, no. 1, pp. 40–42; Fleur de Villiers.

2. INTERVIEWS

An interview with Dr P.E. Raper, Head of the South African Centre of Onomastic Sciences. Vol. 8, nos. 1 and 2, pp. 1–18; Mey Hurter, A.D. Adey.

3. INDEXES AND WORD LISTS

An index to articles and reviews in English Usage in Southern Africa. Vol. 8, nos. 1 and 2, pp. 88–89; A.D. Adey.

4. REVIEW ARTICLES

Language and learning.
Vol. 8, nos. 1 and 2, pp. 58–67; A.D. Adey.
Words, words, words.
Raymond Williams, Keywords. Fontana, 1976.
Vol. 8, nos. 1 and 2, pp. 52–58; W.D. Maxwell-Mahon.
5. REVIEWS


A.D.A

[Letters to the editor have not been indexed.]